

SCHEDULE.

Number, Rank (a), Name and Unit of Accused (b)	Offence charged	*Plea	Finding, and if convicted, Sentence (c)	How dealt with by Confirming Officer (d)
E-4433 Pte D. PAYETTE Fus M R	First Charge A.A. Sec 18(4) See charge sheet attached	Not guilty } guilty		
D-61947 Pte ROLLAND TOUSIGNANT Fus M R	First Charge A.A. Sec 18(4) See charge sheet attached	guilty		

E-4433 Pte Domingue Payette, Fus M R, to undergo
imprisonment with hard labour for one year.
D-61947 Pte Rolland Tousignant to undergo
imprisonment with hard labour for one year.

29 Oct 43

J. M. Shaw
Maj. A.

I confirm the
finding & the
sentence
imprisonment
B.S.M. Gostling Brig
Comd 6 Cdn Inf Bde
2 NOV 1943

* Question to be asked of accused, if he pleads not guilty (R. of P. 39 (A)) :-

"Do you wish to apply for an adjournment on the ground that any of the rules relating to procedure before trial have not been complied with, and that you have been prejudiced thereby, or on the ground that you have not had sufficient opportunity for preparing your defence?"

Answer (to be recorded on separate sheet if necessary) :-

(Signed)

J. M. Shaw

(G.S.N. Gostling) Brigadier,

Commanding

6 Cdn Inf Bde

Confirming Officer (d)

(Signed)

J. M. Shaw

President.

(a) Appointment acting rank or acting appointment, if any, to be stated in brackets after the substantive rank.

(b) Unless unavoidable, not more than three names are to be entered on one form, and in serious cases one only.

(c) Recommendation to mercy, if any, to be inserted in this column.

(d) It is not necessary that the Confirming Officer should sign his name in this column. Initials are sufficient.

(e) Must be signed by the same Officer who signs on the first page, and all alterations in the first two columns of the Schedule to be initialled by him.

Evidence and Charge Sheets (if necessary)
to be PINNED here.

I certify that the above Court assembled on the 29 day of Oct 1943, and duly tried the persons named in the Schedule, and that the plea, finding, and sentence in the case of each such person were as stated in the third and fourth columns of that Schedule.

B.

Certificate of
President as to
proceedings.

I also certify that :-

1. The members of the Court
2. The witnesses
3. ~~The interpreter~~
4. The officers under instruction

were duly sworn.

Signed this 29 day of Oct 1943.

J. M. Shaw
Capt.

J. M. Shaw
President of the Court Martial.

* See footnote
(b) on page 762
M.M.L. 1929

I certify that the terms of *A.C.I. 570 of 1918 have been complied with.

Signed this day of 19

C.

Certificate in
case of death
sentences.

President of the Court Martial.

I have dealt with the findings and sentences in the manner stated in the last column of the Schedule, and, subject to what I have there stated, I hereby confirm the above findings and sentences.

D.

Confirmation

* I direct that the soldier named in the margin be not committed to prison or detention barracks until further orders.

Signed this 29 day of Nov 1943.

To be omitted
less penal
article, in-
terment or
imprisonment
if the
sentence
is either less
than 12 months
or to prison
only.

J. M. Shaw
Confirming Officer

G.S.N. Gostling Brig
Comd 6 Cdn Inf Bde

Promulgated and extracts taken in the case of

(a) (Dated) 29 Oct 43 (Signed) J. M. Shaw

Promulgated and extracts taken in the case of

(Dated) (Signed)

Promulgated and extracts taken in the case of

(Dated) (Signed)

(a) When several cases are promulgated in one unit on the same day the Officer need only sign once.